

**ELITE E7
E9**



**ASSEMBLY GUIDE
GUIDE D'ASSEMBLAGE
GUÍA DE ENSAMBLAJE**

2 ENGLISH
16 FRANÇAIS
30 ESPAÑOL

ASSEMBLY



⚠ WARNING

There are several areas during the assembly process that special attention must be paid. It is very important to follow the assembly instructions correctly and to make sure all parts are firmly tightened. If the assembly instructions are not followed correctly, the elliptical could have frame parts that are not tightened and will seem loose and may cause irritating noises. To prevent damage to the elliptical, the assembly instructions must be reviewed and corrective actions should be taken.

Before proceeding, find your elliptical's serial number located on a white barcode sticker on the front stabilizer tube and enter it in the space provided below.

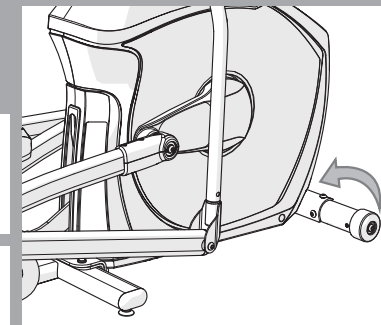
ENTER YOUR SERIAL NUMBER AND MODEL NAME IN THE BOXES BELOW:

SERIAL NUMBER:

EP

MODEL NAME: **HORIZON ELITE** **ELLIPTICAL**

SERIAL NUMBER LOCATION



» Refer to the SERIAL NUMBER and MODEL NAME when calling for service.



MUSIC PLAYER POCKET / READING RACK

SPEAKERS

UPPER HANDLEBAR (E9 SHOWN)

WATER BOTTLE HOLDER

TOP CAP

LOWER LINK ARM

PIVOTING FOOT PADS

GUIDE RAIL SET

REAR COVER

CONSOLE FAN

CONSOLE

PULSE GRIPS

CONSOLE MAST

HANDLEBAR BOOT

LOWER HANDLEBAR

CRANK

POWER CORD SOCKET

STABILIZER TUBE

MAIN FRAME

PEDAL ARM



TOOLS REQUIRED:

- ☐ L-Wrench
- ☐ Flat Wrench
- ☐ L-Wrench/Screwdriver
- ☐ Screwdriver (not included)

PARTS INCLUDED:

- ☐ 1 Main Frame
- ☐ 1 Stabilizer Tube
- ☐ 1 Guide Rail Set
- ☐ 1 Console Mast
- ☐ 2 Pedal Arms
- ☐ 2 Lower Handlebars
- ☐ 2 Upper Handlebars
- ☐ 2 Handlebar Caps
- ☐ 2 Handlebar Boots
- ☐ 2 Handlebar Covers
- ☐ 2 Lower Link Arms With Footpads
- ☐ 1 Front Top Cap Piece
- ☐ 1 Rear Top Cap Piece
- ☐ 1 Console
- ☐ 1 Rear Cover
- ☐ 1 Polar® Heart Rate Strap
- ☐ 1 Audio Adapter Cable
- ☐ 1 Power Cord
- ☐ 1 Hardware Kit

PRE ASSEMBLY

UNPACKING

Unpack the product where you will be using it. Place the elliptical carton on a level flat surface. It is recommended that you place a protective covering on your floor. Never open box when it is on its side.

! IMPORTANT NOTES

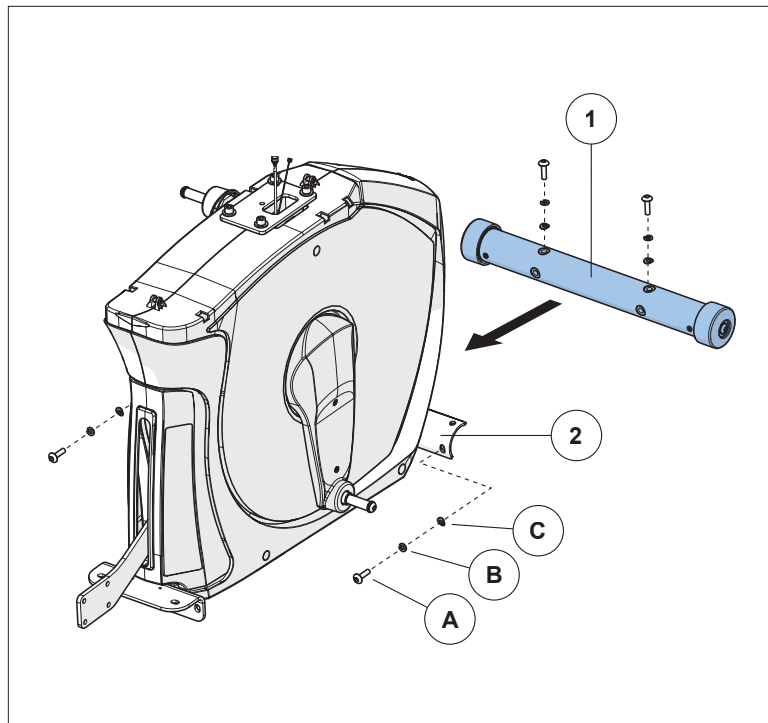
- It is recommended that two people work together for ease and efficiency while assembling an elliptical.
- During each assembly step, ensure that ALL nuts and bolts are in place and partially threaded. It is recommended you complete the full assembly of your unit before completely tightening any ONE bolt.
- Several parts have been pre-lubricated to aid in assembly and usage. Please do not wipe this off. If you have difficulty, a light application of lithium bike grease is recommended.

☎ NEED HELP?

If you have questions or if there are any missing parts, contact Customer Tech Support. Contact information is located on the back panel of this manual.



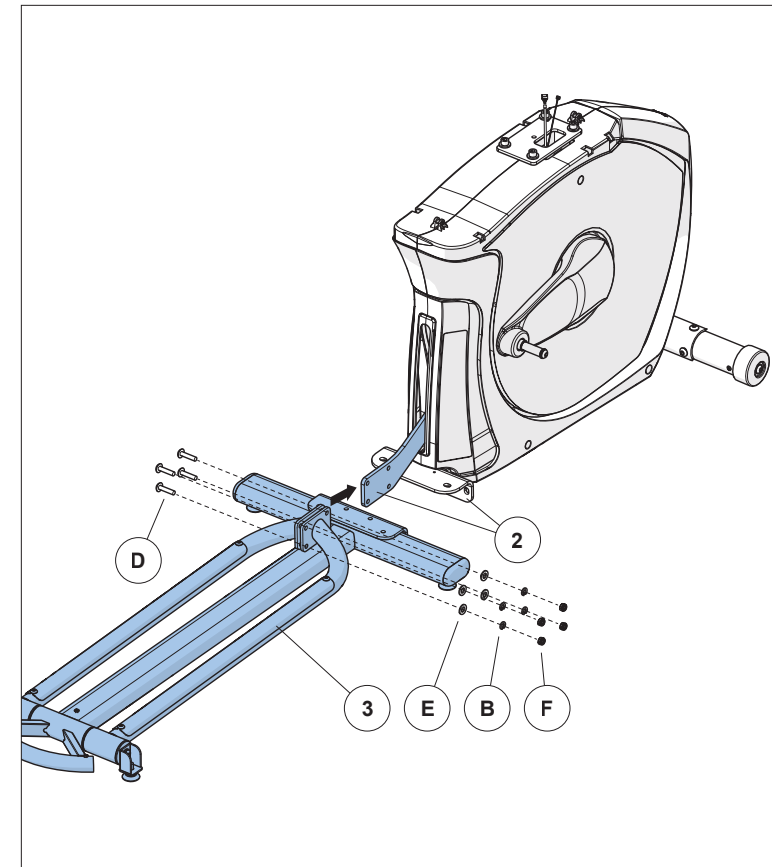
ASSEMBLY STEP 1



HARDWARE FOR STEP 1		
PART	TYPE	QTY
A	BUTTON HEAD BOLT	4
B	SPRING WASHER	4
C	ARC WASHER	4

- A Open **HARDWARE FOR STEP 1**.
- B Attach the **STABILIZER TUBE (1)** to the **MAIN FRAME (2)** using 2 **BOLTS (A)**, 2 **SPRING WASHERS (B)** and 2 **ARC WASHERS (C)** on each side.

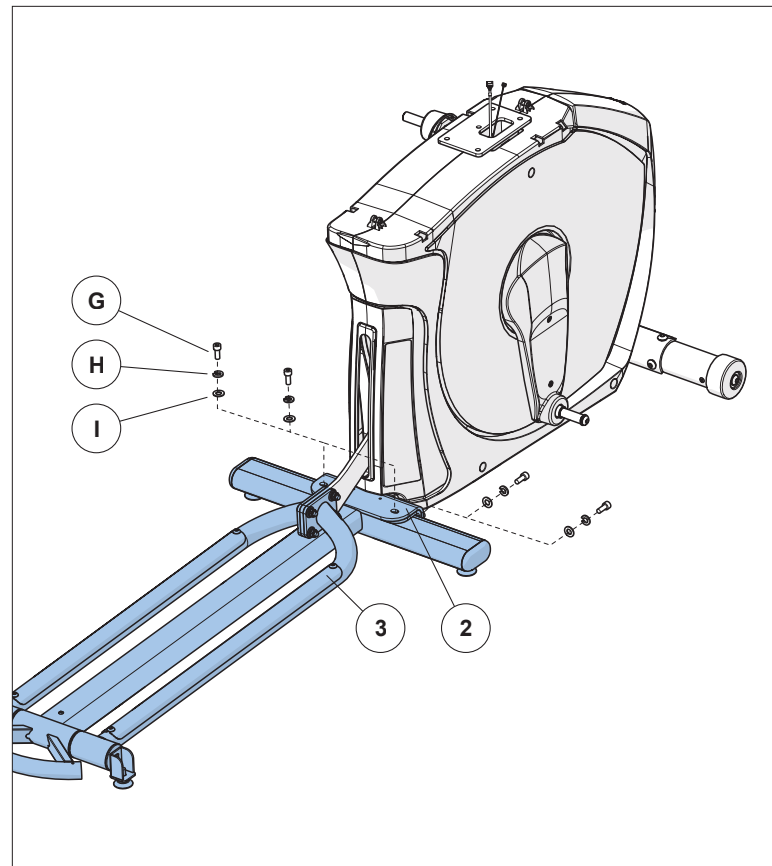
ASSEMBLY STEP 2



HARDWARE FOR STEP 2		
PART	TYPE	QTY
D	BOLT	4
E	FLAT WASHER	4
B	SPRING WASHER	4
F	NUT	4

- A Open **HARDWARE FOR STEP 2**.
- B Align **GUIDE RAIL SET (3)** with **MAIN FRAME (2)** as shown.
- C Attach the **GUIDE RAIL SET (3)** to the **INCLINE BRACKET (4)** using 4 **BOLTS (D)**, 4 **FLAT WASHERS (E)**, 4 **SPRING WASHERS (B)** and 4 **NUTS (F)**.

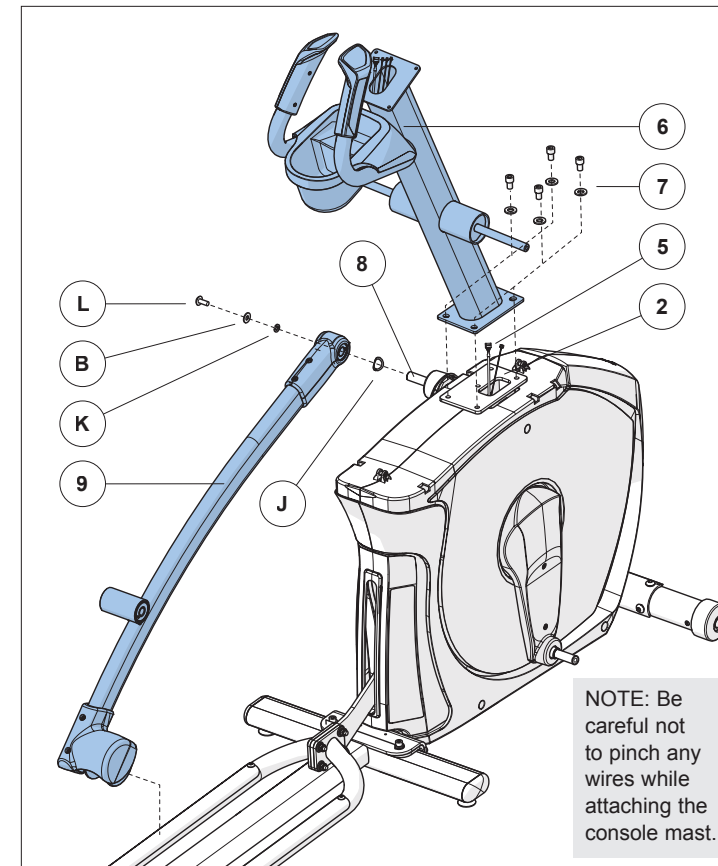
ASSEMBLY STEP 3



HARDWARE FOR STEP 3		
PART	TYPE	QTY
G	BOLT	4
H	SPRING WASHER	4
I	FLAT WASHER	4

- A Open **HARDWARE FOR STEP 3**.
- B Attach the **GUIDE RAIL SET (3)** to the **MAIN FRAME (2)** using 4 **BOLTS (G)**, 4 **SPRING WASHERS (H)** and 4 **FLAT WASHERS (I)**.

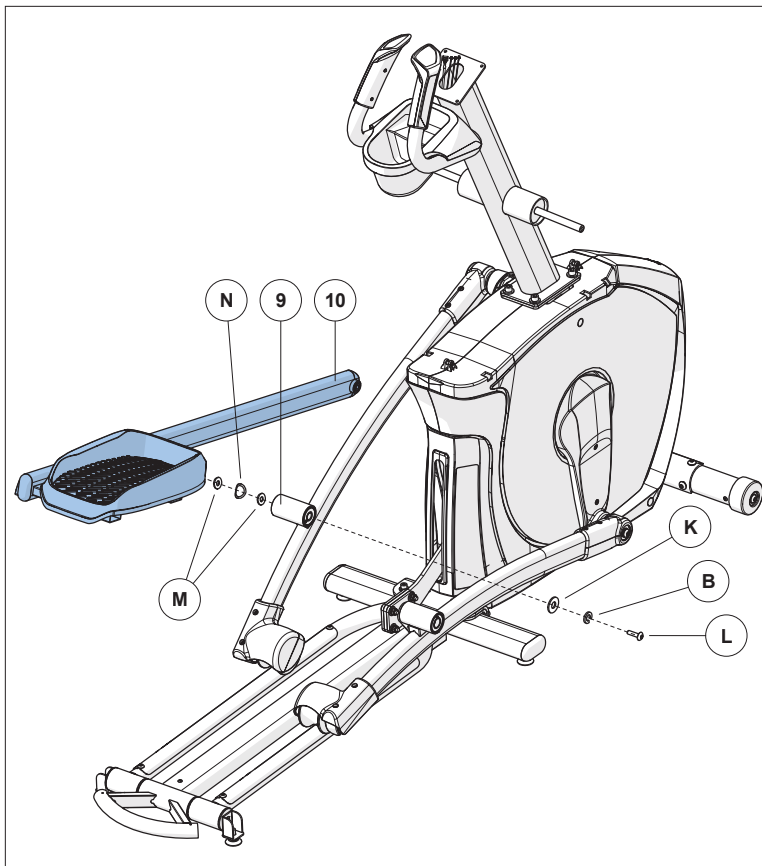
ASSEMBLY STEP 4



HARDWARE FOR STEP 4		
PART	TYPE	QTY
J	WAVY WASHER	2
K	FLAT WASHER	2
B	SPRING WASHER	2
L	BUTTON HEAD BOLT	2

- A Open **HARDWARE FOR STEP 4**.
- B Carefully pull the **CONSOLE CABLE (5)** through the **CONSOLE MAST (6)** using the twist tie located inside the **CONSOLE MAST (6)**.
- C Attach **CONSOLE MAST (6)** to **MAIN FRAME (2)** using **PRE-INSTALLED BOLTS AND WASHERS (7)**.
- D Slide **WAVY WASHER (J)** over **CRANK (8)** followed by **PEDAL ARM (9)** as shown. Rest pedal arm wheel on guide rail.
- E Attach the **PEDAL ARM (9)** to the **CRANK (8)** using 1 **FLAT WASHER (K)**, 1 **SPRING WASHER (B)** and 1 **BOLT (L)**.
- F Repeat steps D–E on the opposite side of the elliptical.

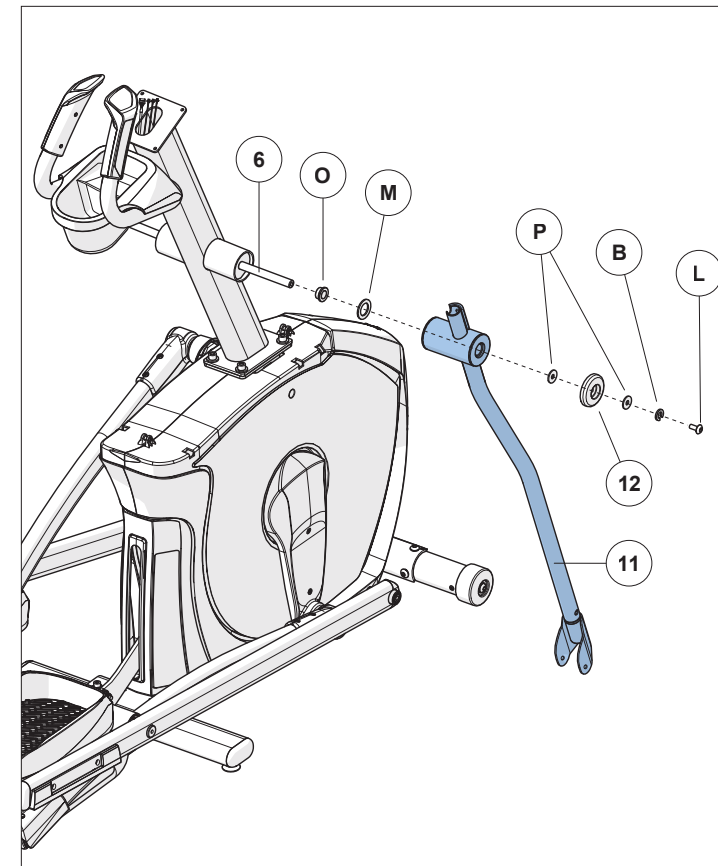
ASSEMBLY STEP 5



HARDWARE FOR STEP 5		
PART	TYPE	QTY
M	FLAT WASHER	4
N	WAVY WASHER	2
K	FLAT WASHER	2
B	SPRING WASHER	2
L	BUTTON HEAD BOLT	2

- Open **HARDWARE FOR STEP 5**.
- Slide 1 **FLAT WASHER (M)**, 1 **WAVY WASHER (N)** and another **FLAT WASHER (M)** onto the **LOWER LINK ARM (10)**.
- Slide the **LOWER LINK ARM (10)** into the **PEDAL ARM BRACKET (9)**.
- Attach the **LOWER LINK ARM (10)** to the **PEDAL ARM (9)** using 1 **FLAT WASHER (K)**, 1 **SPRING WASHER (B)** and 1 **BOLT (L)**.
- Repeat steps B–D on the opposite side of the elliptical.

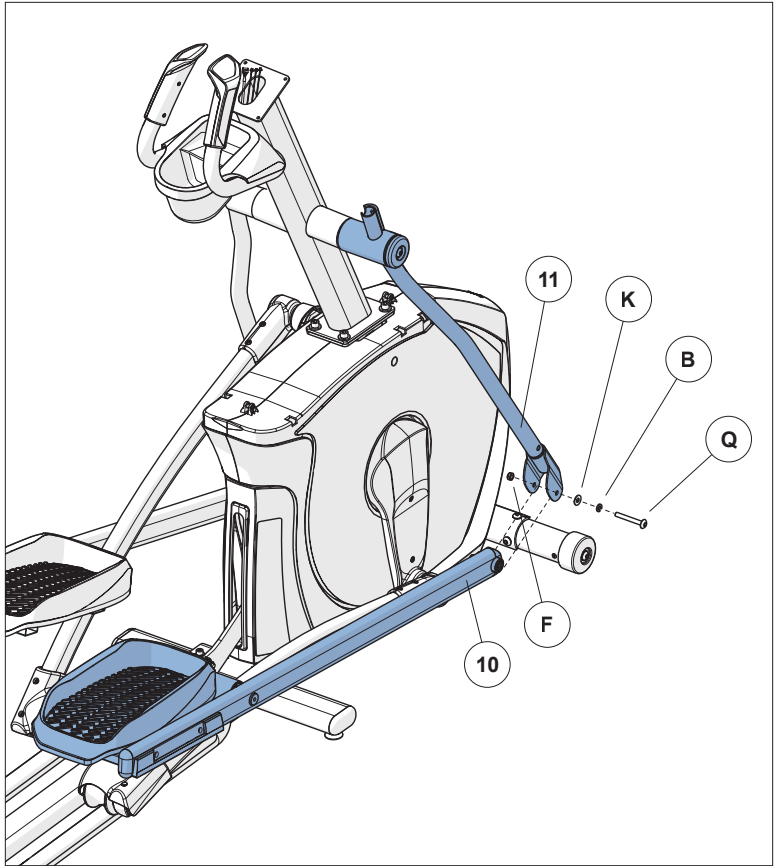
ASSEMBLY STEP 6



HARDWARE FOR STEP 6		
PART	TYPE	QTY
O	RUBBER WASHER	2
M	FLAT WASHER	2
P	FLAT WASHER	4
B	SPRING WASHER	2
L	BUTTON HEAD BOLT	2

- Open **HARDWARE FOR STEP 6**.
- Slide 1 **RUBBER WASHER (O)** and 1 **FLAT WASHER (M)** onto the **CONSOLE MAST (6)**.
- Slide **LOWER HANDLEBAR (11)** onto **CONSOLE MAST (6)** and attach using 1 **FLAT WASHER (P)**, 1 **HANDLEBAR CAP (12)**, 1 **FLAT WASHER (P)**, 1 **SPRING WASHER (B)** and 1 **BOLT (L)**.
- Repeat steps B–C on the other side.

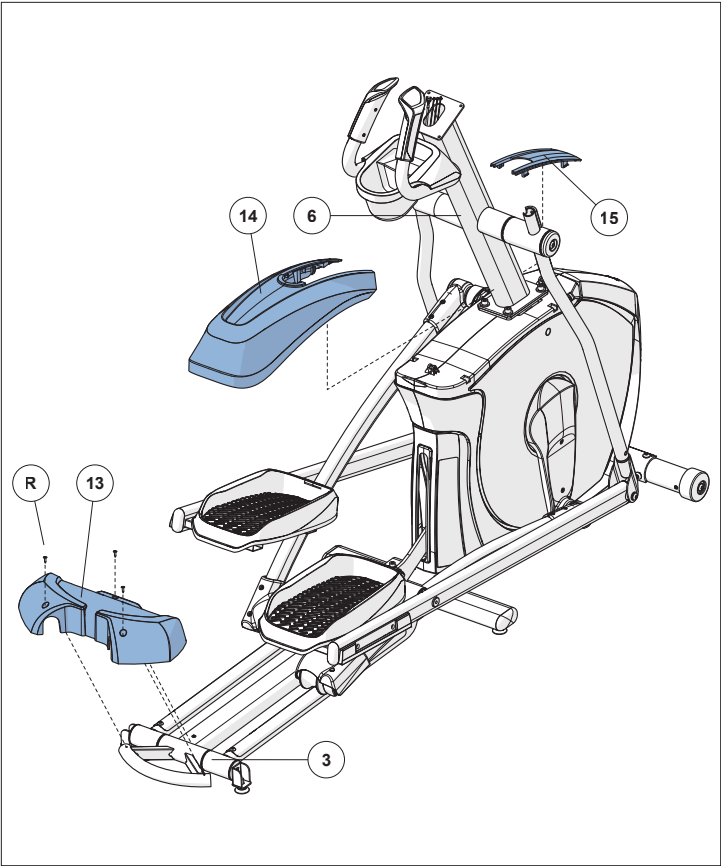
ASSEMBLY STEP 7



HARDWARE FOR STEP 7		
PART	TYPE	QTY
Q	BOLT	2
B	SPRING WASHER	2
K	FLAT WASHER	2
F	NUT	2

- A Open **HARDWARE FOR STEP 7**.
- B Slide **LOWER LINK ARM (10)** into bottom end of **LOWER HANDLEBAR (11)**.
- C Secure the joint with 1 **BOLT (Q)**, 1 **SPRING WASHER (B)**, 1 **FLAT WASHER (K)** and 1 **NUT (F)**.
- D Repeat steps B–C on the opposite side of the elliptical.

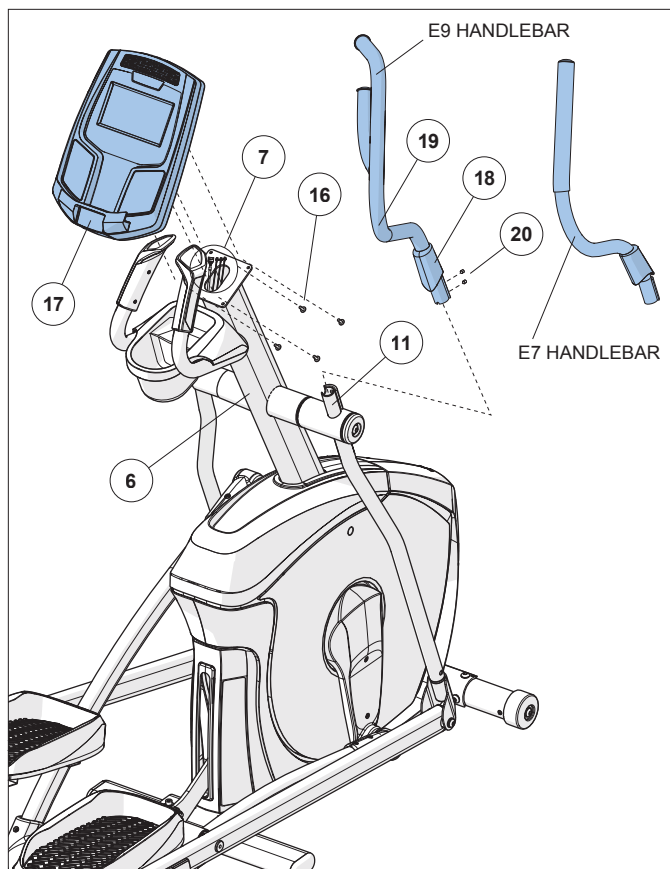
ASSEMBLY STEP 8



HARDWARE FOR STEP 8		
PART	TYPE	QTY
R	SCREW	3

- A Open **HARDWARE FOR STEP 8**.
- B Slide **REAR CAP (13)** over **GUIDE RAIL (3)** and attach using 3 **SCREWS (R)**.
- C Slide **FRONT TOP CAP PIECE (14)** and **REAR TOP CAP PIECE (15)** over **CONSOLE MAST (6)** and snap into place.

ASSEMBLY STEP 9



NOTE: All hardware for this step is pre-installed.

- A Remove 4 **PRE-INSTALLED BOLTS (16)** from the **CONSOLE (17)**.
- B Attach the **CONSOLE CABLES (7)** to the **CONSOLE (17)**.
- C Carefully tuck the **CONSOLE CABLES (7)** into the **CONSOLE MAST (6)** before attaching the **CONSOLE (17)**. Attach **CONSOLE (17)** to **CONSOLE MAST (6)** using 4 **PRE-INSTALLED BOLTS (16)**.

NOTE: Do not to pinch any wires while attaching the console.

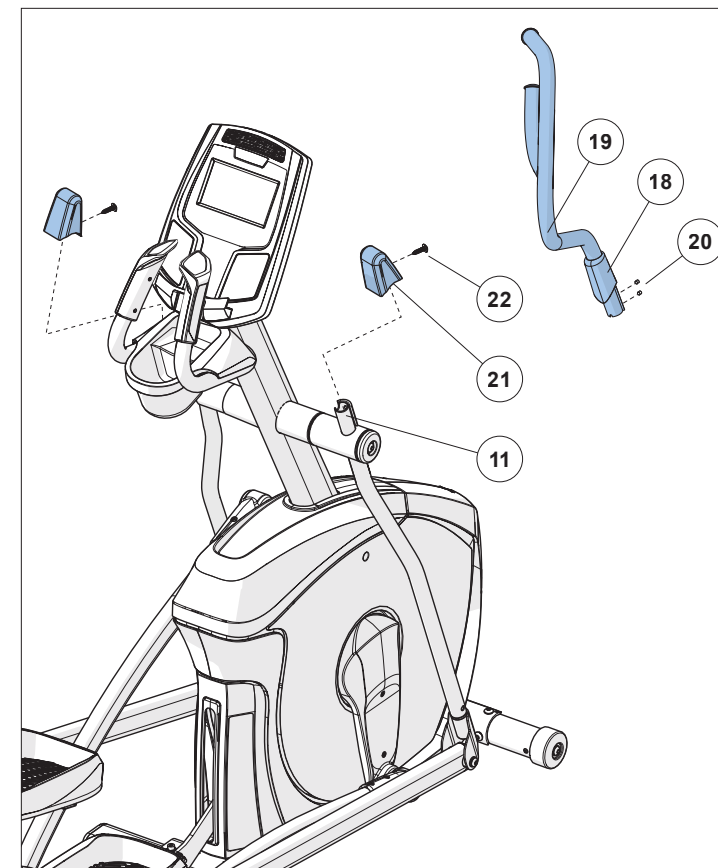
- D Slide the **HANDLEBAR BOOT (18)** halfway up the **UPPER HANDLEBAR (19)**. Slide the **UPPER HANDLEBAR (19)** onto the **LOWER HANDLEBAR (11)** making sure handlebars are joined together completely. Secure the **UPPER HANDLEBAR (19)** to the **LOWER HANDLEBAR (11)** using **PRE-ATTACHED SET SCREWS (20)**.

NOTE: Make sure upper handlebars are as far down as possible. Handlebars can be damaged if not secured correctly.

- E Repeat STEP D on other side.

ASSEMBLY COMPLETE!

ASSEMBLY STEP 10 (E9)



If you would like to use the elliptical without the **UPPER HANDLEBARS (19)**, you can install the **HANDLEBAR COVERS (21)** instead.

NOTE: All hardware for this step is included in the plastic bag with the **HANDLEBAR COVERS**.

- A If the **UPPER HANDLEBARS (19)** are already installed, remove the **PRE-INSTALLED SCREWS (20)** and slide off the **UPPER HANDLEBARS (19)** and **HANDLEBAR BOOTS (18)** from the **LOWER HANDLEBARS (11)**.
- B Remove 2 **HANDLEBAR COVERS (21)** and **SCREWS (22)** from plastic bag.
- C Place **HANDLEBAR COVERS (21)** over the **LOWER HANDLEBARS (11)** and attach using 2 included **SCREWS (22)**.

FRANÇAIS

ASSEMBLAGE



⚠ AVERTISSEMENT

Le processus d'assemblage comporte certaines étapes au cours desquelles il faut faire particulièrement attention. Il est très important de suivre correctement les instructions d'assemblage et de s'assurer que toutes les pièces sont bien serrées. Si les instructions d'assemblage ne sont pas suivies à la lettre, certaines parties du cadre de l'exerciseur elliptique pourraient être mal serrées et bouger, et ainsi causer des bruits irritants. Afin d'éviter que l'exerciseur elliptique ne se brise, relisez les instructions d'assemblage et prenez les mesures correctives qui s'imposent.

Avant de continuer, recherchez le numéro de série de votre exerciseur elliptique qui figure sur un autocollant de code à barres blanc apposé sur le tube de stabilisation avant et inscrivez-le dans l'espace prévu ci-dessous.

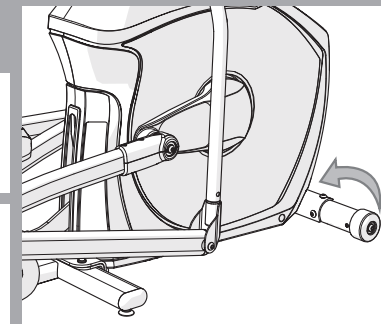
INSCRIVEZ LE NUMÉRO DE SÉRIE ET LE NOM DU MODÈLE DANS LES CASES :

NUMÉRO DE SÉRIE :

EP

NOM DU MODÈLE : **HORIZON ELITE** **EXERCISEUR ELLIPTIQUE**

EMPLACEMENT DU
NUMÉRO DE SÉRIE

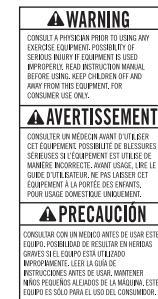


» Reportez-vous au NUMÉRO DE SÉRIE et au NOM DU MODÈLE lors de tout appel à un service de réparations.

SUPPORT POUR LECTEUR DE MUSIQUE/
SUPPORT DE LECTURE

HAUT-PARLEURS

GUIDON SUPÉRIEUR
(MODÈLE E9 ILLUSTRÉ)



PORTE-BOUTEILLE D'EAU

COUVERCLE SUPÉRIEUR

BARRE DE LIAISON INFÉRIEURE

REPOSE-PIEDS PIVOTANTS

ENSEMBLE DE
GLISSIÈRES

COUVERCLE ARRIÈRE

VENTILATEUR DE CONSOLE

CONSOLE

POIGNÉES DÉTECTANT LA
FRÉQUENCE CARDIAQUE

MONTANT DE CONSOLE

FOURREAU DE GUIDON

POIGNÉE DE GUIDON
INFÉRIEURE

MANIVELLE

PRISE POUR LE CORDON
D'ALIMENTATION

TUBE DE
STABILISATION

CADRE PRINCIPAL

LEVIER
DE PÉDALE



OUTILS REQUIS :

- ☐ Clé en L
- ☐ Clé plate
- ☐ Clé en L/tournevis
- ☐ Tournevis (non inclus)

PIÈCES INCLUSES :

- ☐ 1 cadre principal
- ☐ 1 tube de stabilisation
- ☐ 1 ensemble de glissières
- ☐ 1 montant de console
- ☐ 2 leviers de pédale
- ☐ 2 poignées de guidon inférieures
- ☐ 2 poignées de guidon supérieures
- ☐ 2 capuchons de guidon
- ☐ 2 fourreaux de guidon
- ☐ 2 couvercles de guidon
- ☐ 2 bras de liaison inférieurs avec repose-pieds
- ☐ 1 capuchon inférieur avant
- ☐ 1 capuchon inférieur arrière
- ☐ 1 console
- ☐ 1 couvercle arrière
- ☐ 1 sangle détectant la fréquence cardiaque Polar^{MD}
- ☐ 1 câble d'adaptateur audio
- ☐ 1 cordon d'alimentation
- ☐ 1 ensemble de pièces de quincaillerie

PRÉ-ASSEMBLAGE

DÉBALLAGE

Déballiez l'appareil à l'endroit où vous l'utiliserez. Déposez la boîte contenant l'exerciseur elliptique sur une surface nivelée et plane. Il est conseillé de placer une toile de protection sur le plancher. N'ouvrez pas la boîte si elle repose sur le flanc.

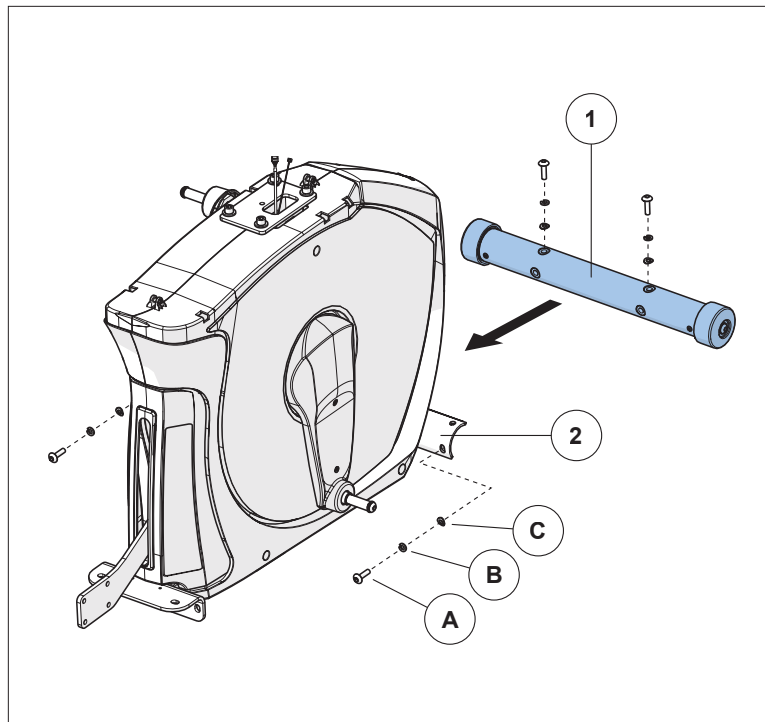
REMARQUES IMPORTANTES

- Il est recommandé que deux personnes travaillent ensemble pour plus de facilité et d'efficacité lors de l'assemblage de l'exerciseur elliptique.
- Assurez-vous à chaque étape de l'assemblage que TOUS les écrous et les boulons sont bien en place et qu'ils sont partiellement serrés. Il est recommandé de terminer l'assemblage de l'appareil en entier avant même de serrer à fond UN seul boulon.
- Plusieurs pièces ont été pré lubrifiées afin d'en faciliter l'assemblage et l'utilisation. Ne les essuyez pas. Si vous éprouvez des difficultés, il est recommandé d'appliquer une légère couche de graisse au lithium pour vélos.

BESOIN D'AIDE?

En cas de questions ou s'il manque des pièces, adressez-vous au soutien technique à la clientèle. Les informations pour communiquer avec ce service figurent au verso du présent manuel.

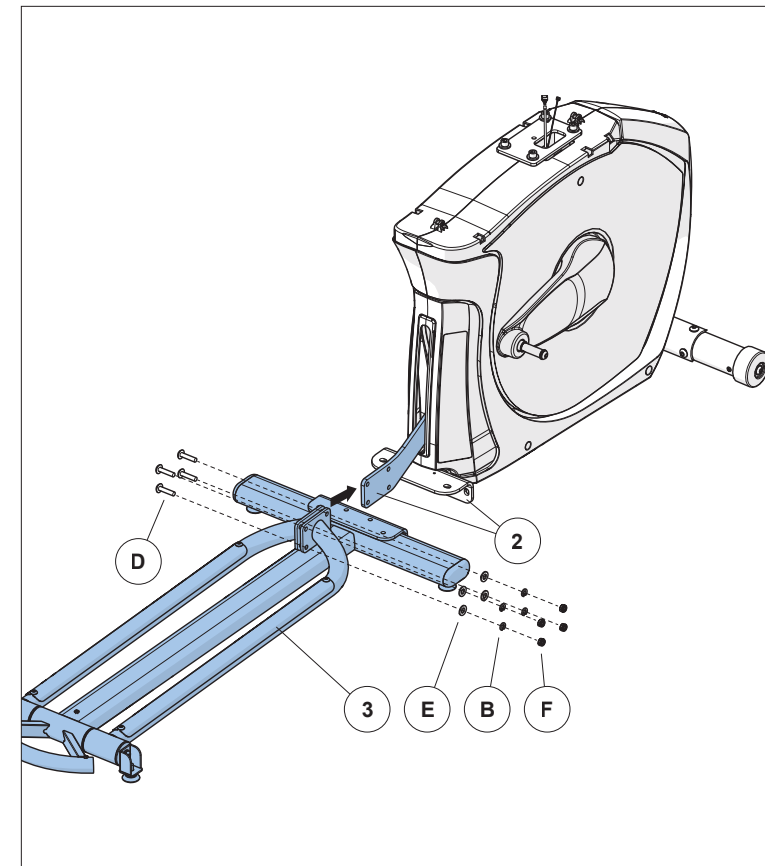
ASSEMBLAGE ÉTAPE 1



QUINCAILLERIE NÉCESSAIRE POUR L'ÉTAPE 1		
PIÈCE	TYPE	QTÉ
A	BOULON À TÊTE BOMBÉE	4
B	RONDELLE ÉLASTIQUE	4
C	RONDELLE À ARC	4

- A Ouvrez le **SACHET CONTENANT LA QUINCAILLERIE À UTILISER LORS DE L'ÉTAPE 1.**
- B Fixez le **TUBE DE STABILISATION (1)** au **CADRE PRINCIPAL (2)** à l'aide de 2 **BOULONS (A)**, 2 **RONDELLES ÉLASTIQUES (B)** et 2 **RONDELLES À ARC (C)** sur chaque côté.

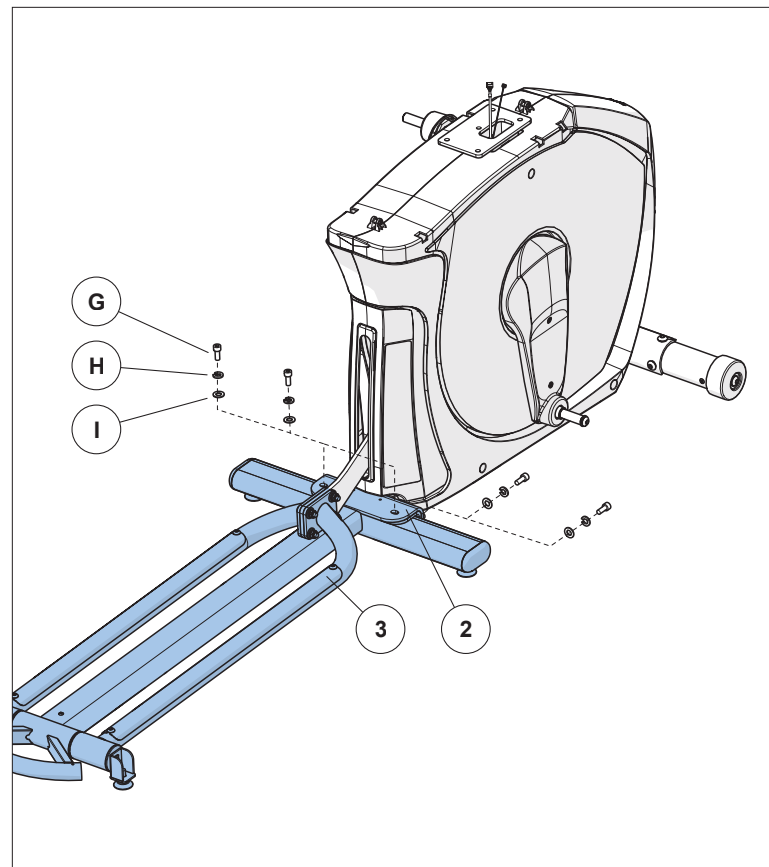
ASSEMBLAGE ÉTAPE 2



QUINCAILLERIE NÉCESSAIRE POUR L'ÉTAPE 2		
PIÈCE	TYPE	QTÉ
D	BOULON	4
E	RONDELLE PLATE	4
B	RONDELLE ÉLASTIQUE	4
F	ÉCROU	4

- A Ouvrez **LE SACHET CONTENANT LA QUINCAILLERIE À UTILISER LORS DE L'ÉTAPE 2.**
- B Alignez **L'ENSEMBLE DE GLISSIÈRES (3)** avec le **CADRE PRINCIPAL (2)** tel qu'illustré.
- C Fixez **L'ENSEMBLE DE GLISSIÈRES (3)** au **SUPPORT DE LA PENTE (4)** à l'aide de 4 **BOULONS (D)**, 4 **RONDELLES PLATES (E)**, 4 **RONDELLES ÉLASTIQUES (B)** et 4 **ÉCROUS (F)**.

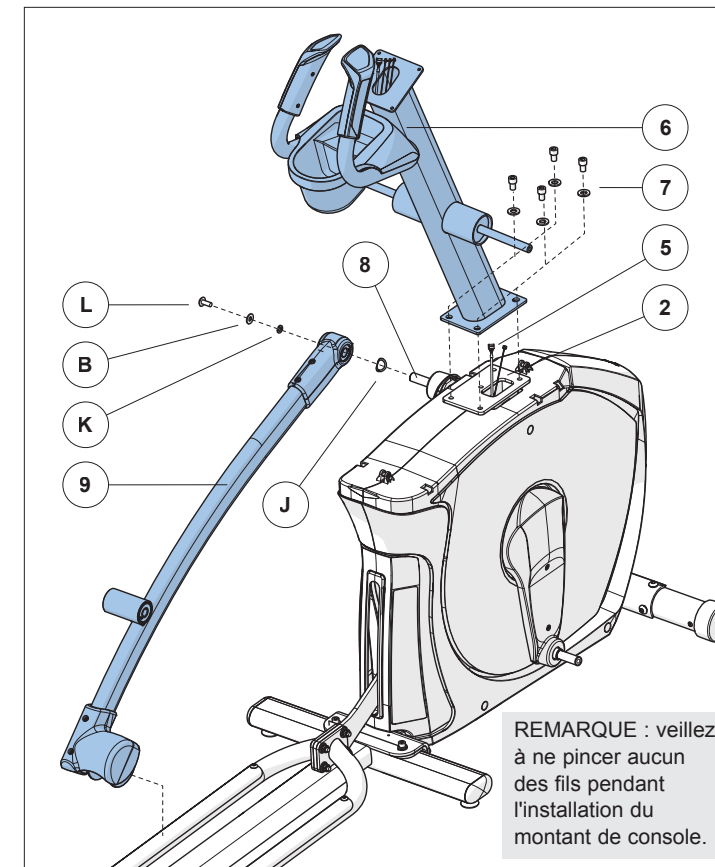
ASSEMBLAGE ÉTAPE 3



QUINCAILLERIE NÉCESSAIRE POUR L'ÉTAPE 3		
PIÈCE	TYPE	QTÉ
G	BOULON	4
H	RONDELLE ÉLASTIQUE	4
I	RONDELLE PLATE	4

- A Ouvrez **LE SACHET CONTENANT LA QUINCAILLERIE À UTILISER LORS DE L'ÉTAPE 3.**
- B Fixez **L'ENSEMBLE DE GLISSIÈRES (3)** au **CADRE PRINCIPAL (2)** à l'aide de 4 **BOULONS (G)**, 4 **RONDELLES ÉLASTIQUES (H)** et 4 **RONDELLES PLATES (L)**.

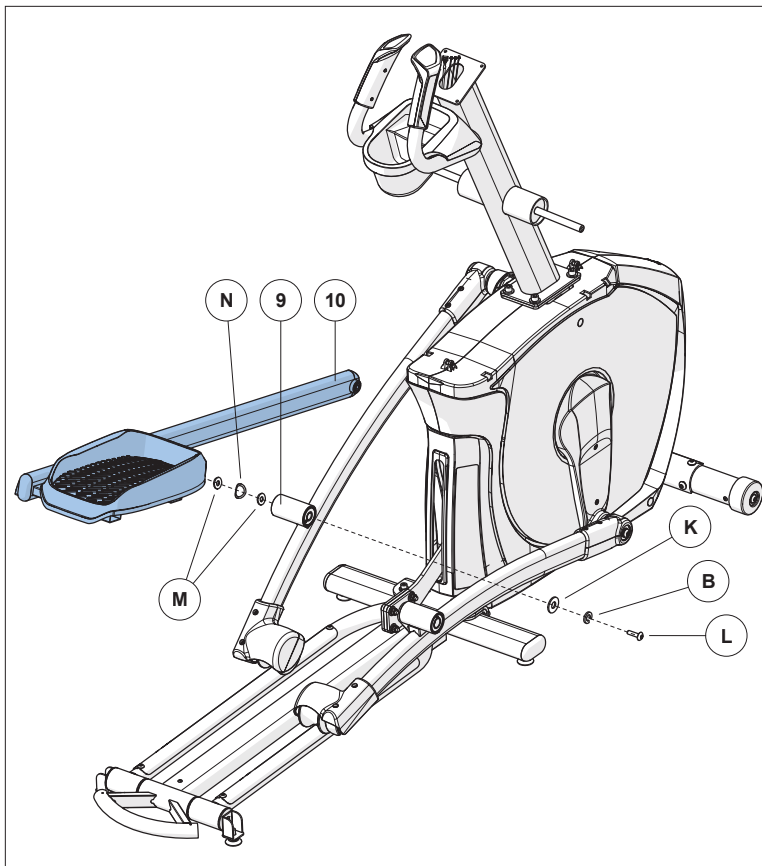
ASSEMBLAGE ÉTAPE 4



QUINCAILLERIE NÉCESSAIRE POUR L'ÉTAPE 4		
PIÈCE	TYPE	QTÉ
J	RONDELLE ONDULÉE	2
K	RONDELLE PLATE	2
B	RONDELLE ÉLASTIQUE	2
L	BOULON À TÊTE BOMBÉE	2

- A Ouvrez **LE SACHET CONTENANT LA QUINCAILLERIE À UTILISER LORS DE L'ÉTAPE 4.**
- B Tirez délicatement le **CÂBLE DE LA CONSOLE (5)** à travers le **MONTANT DE LA CONSOLE (6)** à l'aide de l'attache torsadée située à l'intérieur du **MONTANT DE LA CONSOLE (6)**.
- C Fixez le **MONTANT DE LA CONSOLE (6)** au **CADRE PRINCIPAL (2)** à l'aide des **BOULONS ET RONDELLES PRÉINSTALLÉS (7)**.
- D Enfilez la **RONDELLE ONDULÉE (J)** sur la **MANIVELLE (8)**, suivie du **LEVIER DE PÉDALE (9)** comme indiqué dans l'illustration. Appuyez la roue du levier de pédale sur la glissière.
- E Fixez le **LEVIER DE PÉDALE (9)** à la **MANIVELLE (8)** à l'aide d'une **RONDELLE PLATE (K)**, d'une **RONDELLE ÉLASTIQUE (B)** et d'un **BOULON (L)**.
- F Répétez les étapes D et E sur le côté opposé de l'exerciseur elliptique.

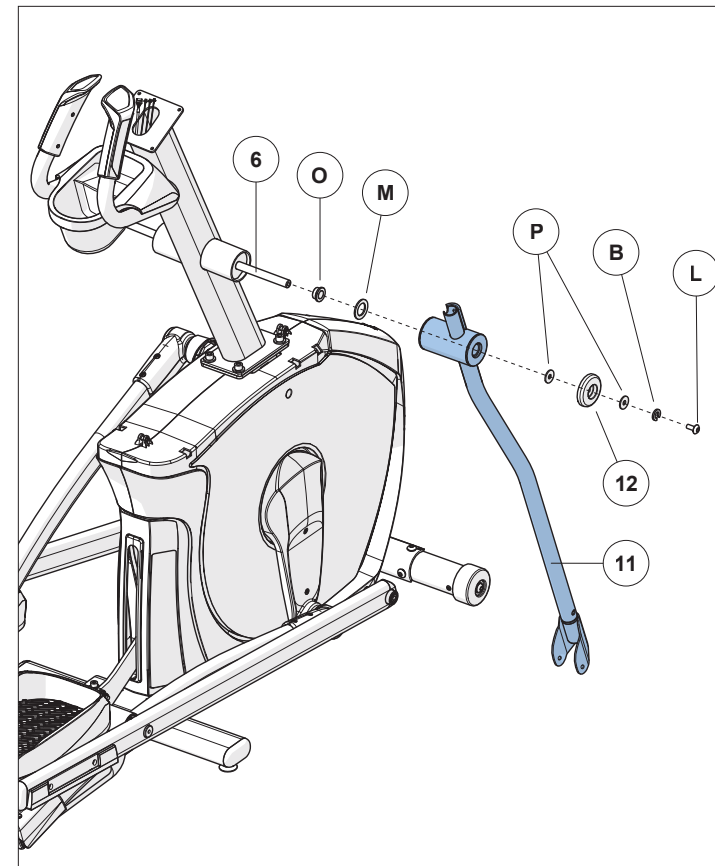
ASSEMBLAGE ÉTAPE 5



QUINCAILLERIE NÉCESSAIRE POUR L'ÉTAPE 5		
PIÈCE	TYPE	QTÉ
M	RONDELLE PLATE	4
N	RONDELLE ONDULÉE	2
K	RONDELLE PLATE	2
B	RONDELLE ÉLASTIQUE	2
L	BOULON À TÊTE BOMBÉE	2

- A Ouvrez **LE SACHET CONTENANT LA QUINCAILLERIE À UTILISER LORS DE L'ÉTAPE 5.**
- B Glissez une **RONDELLE PLATE (M)**, une **RONDELLE ONDULÉE (N)** et une autre **RONDELLE PLATE (M)** sur la **BARRE DE LIAISON INFÉRIEURE (10)**.
- C Glissez la **BARRE DE LIAISON INFÉRIEURE (10)** dans le **SUPPORT DU LEVIER DE PÉDALE (9)**.
- D Fixez la **BARRE DE LIAISON INFÉRIEURE (10)** au **LEVIER DE PÉDALE (9)** à l'aide d'une **RONDELLE PLATE (K)**, d'une **RONDELLE ÉLASTIQUE (B)** et d'un **BOULON (L)**.
- E Répétez les étapes B à D pour l'autre côté de l'exerciseur elliptique.

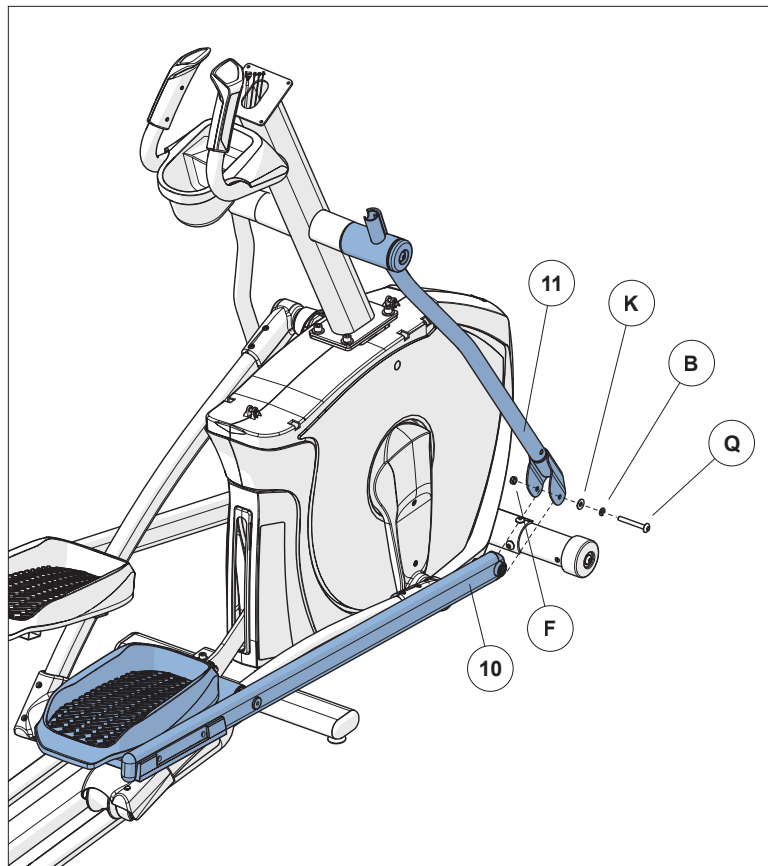
ASSEMBLAGE ÉTAPE 6



QUINCAILLERIE POUR L'ÉTAPE 6		
PIÈCE	TYPE	QTÉ
O	RONDELLE EN CAOUTCHOUC	2
M	RONDELLE PLATE	2
P	RONDELLE PLATE	4
B	RONDELLE ÉLASTIQUE	2
L	BOULON À TÊTE BOMBÉE	2

- A Ouvrez **LE SACHET CONTENANT LA QUINCAILLERIE À UTILISER LORS DE L'ÉTAPE 6.**
- B Glissez une **RONDELLE EN CAOUTCHOUC (O)** et une **RONDELLE PLATE (M)** sur le **MONTANT DE LA CONSOLE (6)**.
- C Glissez la **POIGNÉE DE GUIDON INFÉRIEURE (11)** sur le **MONTANT DE CONSOLE (6)** et fixez-la à l'aide d'une **RONDELLE PLATE (P)**, d'un **CAPUCHON DE GUIDON (12)**, d'une **RONDELLE PLATE (P)**, d'une **RONDELLE ÉLASTIQUE (B)** et d'un **BOULON (L)**.
- D Répétez les étapes B et C pour l'autre côté.

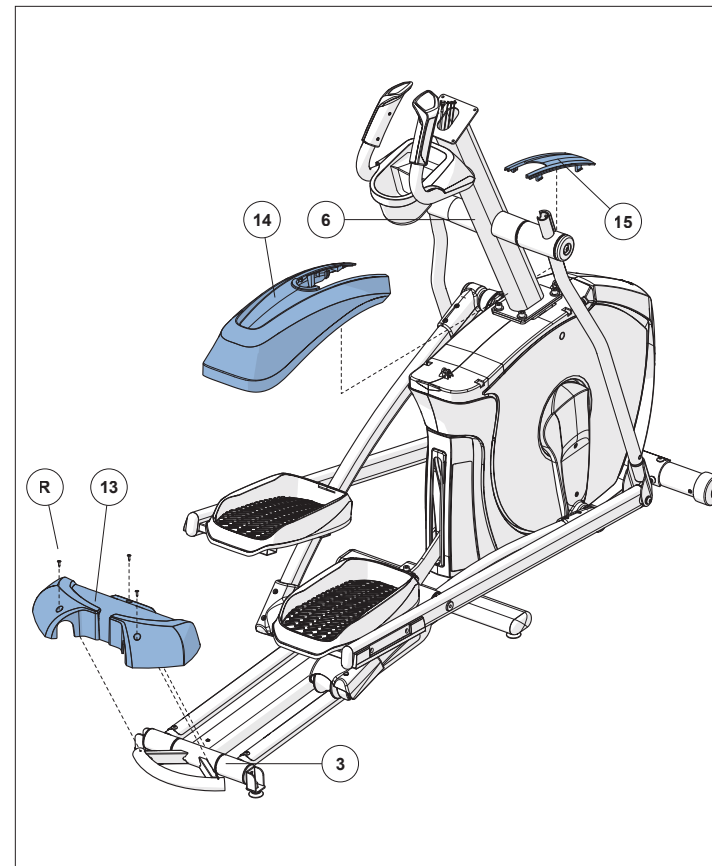
ASSEMBLAGE ÉTAPE 7



QUINCAILLERIE POUR L'ÉTAPE 7		
PIÈCE	TYPE	QTÉ
Q	BOULON	2
B	RONDELLE ÉLASTIQUE	2
K	RONDELLE PLATE	2
F	ÉCROU	2

- A Ouvrez le **SACHET CONTENANT LA QUINCAILLERIE POUR L'ÉTAPE 7**.
- B Glissez la **BARRE DE LIAISON INFÉRIEURE (10)** dans l'extrémité inférieure du **GUIDON INFÉRIEUR (11)**.
- C Fixez le joint à l'aide d'un **BOULON (Q)**, d'une **RONDELLE ÉLASTIQUE (B)**, d'une **RONDELLE PLATE (K)** et d'un **ÉCROU (F)**.
- D Répétez les étapes B et C pour l'autre côté de l'exerciseur elliptique.

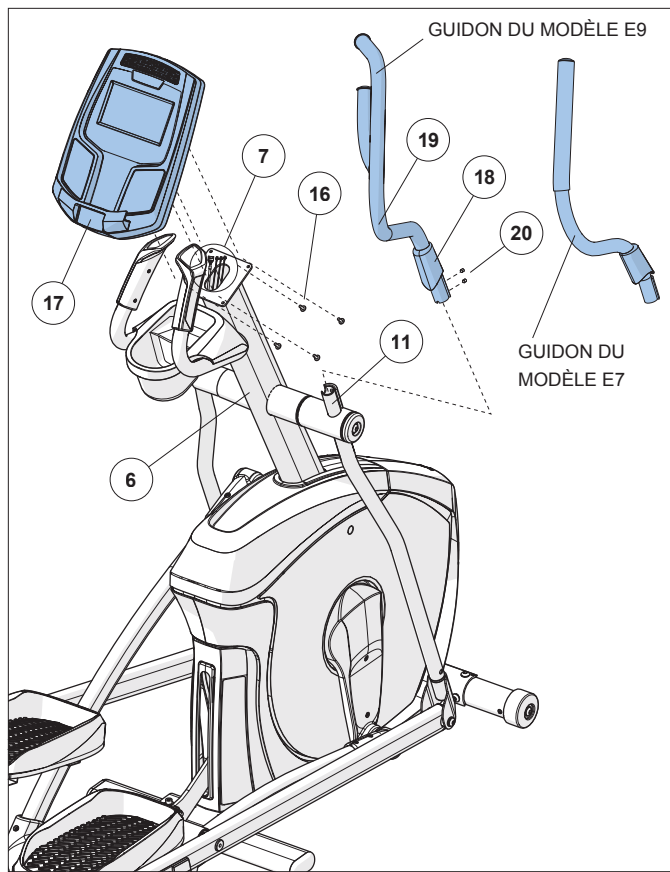
ASSEMBLAGE ÉTAPE 8



QUINCAILLERIE POUR L'ÉTAPE 8		
PIÈCE	TYPE	QTÉ
R	VIS	3

- A Ouvrez **LE SACHET CONTENANT LA QUINCAILLERIE À UTILISER POUR L'ÉTAPE 8**.
- B Glissez le **CAPUCHON ARRIÈRE (13)** sur le **GUIDE À GLISSIÈRE (3)** et fixez-le à l'aide de 3 **VIS (R)**.
- C Glissez le **CAPUCHON SUPÉRIEUR AVANT (14)** et le **CAPUCHON SUPÉRIEUR ARRIÈRE (15)** sur le **MONTANT DE LA CONSOLE (6)** ET fixez-le en place.

ASSEMBLAGE ÉTAPE 9



REMARQUE : toute la quincaillerie nécessaire pour cette étape est préinstallée.

- A Retirez les 4 **BOULONS PRÉINSTALLÉS (16)** de la **CONSOLE (17)**.
- B Fixez les **CÂBLES DE LA CONSOLE (7)** à la **CONSOLE (17)**.
- C Insérez soigneusement les **CÂBLES DE LA CONSOLE (7)** dans le **MONTANT DE LA CONSOLE (6)** avant de mettre la **CONSOLE** en place. Fixez la **CONSOLE (17)** au **MONTANT DE LA CONSOLE (6)** à l'aide de 4 **BOULONS PRÉINSTALLÉS (16)**.

REMARQUE : ne pincez pas les câbles lorsque vous fixez la console.

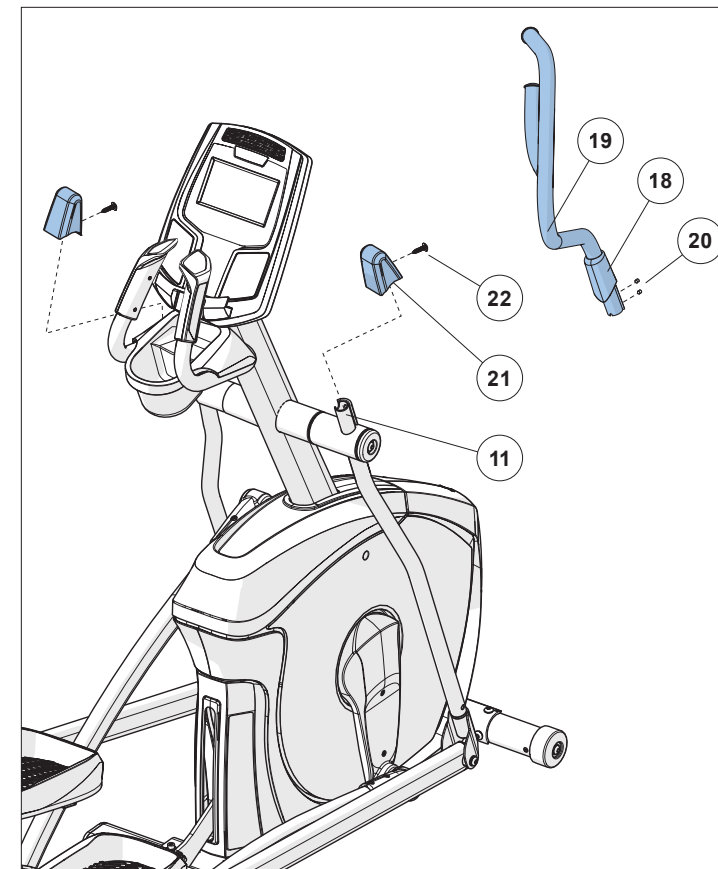
- D Glissez le **FOURREAU DE GUIDON (18)** vers le haut jusqu'à la moitié du **GUIDON SUPÉRIEUR (19)**. Glissez le **GUIDON SUPÉRIEUR (19)** sur le **GUIDON INFÉRIEUR (11)** en vous assurant que les guidons sont complètement joints. Fixez le **GUIDON SUPÉRIEUR (19)** au **GUIDON INFÉRIEUR (11)** à l'aide des **VIS DE RÉGLAGE PRÉINSTALLÉES (20)**.

REMARQUE : assurez-vous que les guidons supérieurs sont le plus bas possible. Les guidons peuvent être endommagés s'ils ne sont pas bien fixés.

- E Répétez l'étape D de l'autre côté.

ASSEMBLAGE TERMINÉ!

ASSEMBLAGE ÉTAPE 10 (E9)



Si vous désirez utiliser l'exerciseur elliptique sans les **POIGNÉES SUPÉRIEURES (19)**, vous pouvez installer les **COUVERCLES DE GUIDON (21)** à la place.

REMARQUE : Toute la quincaillerie pour cette étape se trouve dans le sac de plastique avec les **COUVERCLES DE GUIDON**.

- A Si les **GUIDONS SUPÉRIEURS (19)** sont déjà installés, enlevez les **VIS PRÉ-INSTALLÉES (20)** et enlevez les **GUIDONS SUPÉRIEURS (19)** et les **FOURREAUX DES GUIDONS (18)** des **GUIDONS INFÉRIEURS (11)**.
- B Enlevez les 2 **COUVERCLES DE GUIDON (21)** et **LES VIS (22)** du sac de plastique.
- C Glissez les **COUVERCLES DE GUIDON (21)** sur les **GUIDONS INFÉRIEURS (11)** et fixez-les à l'aide de 2 **VIS INCLUSES (22)**.

ENSAMBLAJE



⚠ ADVERTENCIA

Durante el proceso de ensamblaje, hay varias áreas a las que se debe prestar atención especial. Es muy importante seguir las instrucciones de ensamblaje correctamente y asegurarse de que todas las piezas estén ajustadas con firmeza. Si no se siguen correctamente las instrucciones de ensamblaje, algunas piezas del bastidor de la máquina elíptica podrían quedar sueltas y causar ruidos molestos. Para evitar daños a la máquina elíptica, es necesario repasar las instrucciones de ensamblaje y hacer las correcciones necesarias.

Antes de seguir adelante, busque el número de serie de la máquina elíptica, que se encuentra ubicado en una etiqueta adhesiva blanca con código de barras en el tubo estabilizador frontal, e ingréselo en el espacio provisto abajo.

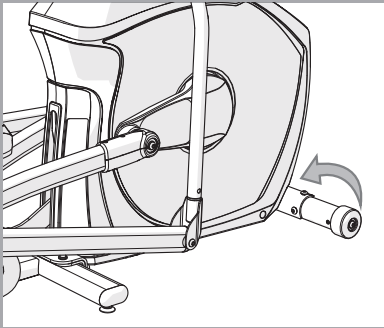
INTRODUZCA SU NÚMERO DE SERIE Y NOMBRE DEL MODELO EN EL ESPACIO ABAJO:

NÚMERO DE SERIE:

EP

NOMBRE DEL MODELO: **MÁQUINA ELÍPTICA**
HORIZON ELITE

UBICACIÓN DEL NÚMERO DE SERIE



» Cuando llame para solicitar servicio técnico, haga referencia al NÚMERO DE SERIE y al NOMBRE DEL MODELO.

BOLSILLO DEL REPRODUCTOR DE MÚSICA/ESTANTE DE LECTURA

ALTAVOCES

BARRA DE SUJECIÓN SUPERIOR (SE MUESTRA E9)



SOPORTE PARA BOTELLAS

TAPA SUPERIOR

BRAZO CONECTOR INFERIOR

PEDALES GIRATORIOS

CONJUNTO DE RIELES GUÍA

CUBIERTA TRASERA

VENTILADOR DE LA CONSOLA

CONSOLA

EMPUÑADURAS CON SENSOR DE PULSO

POSTE DE LA CONSOLA

MANGUITO DE LA BARRA DE SUJECIÓN

BARRA DE SUJECIÓN INFERIOR

CIGÜEÑAL

TOMACORRIENTE PARA EL CABLE DE ALIMENTACIÓN

TUBO ESTABILIZADOR

BASTIDOR PRINCIPAL

BRAZO DEL PEDAL



HERRAMIENTAS REQUERIDAS:

- ☐ Llave en L
- ☐ Llave plana
- ☐ Llave en L/destornillador
- ☐ Destornillador (no incluido)

PIEZAS INCLUIDAS:

- ☐ 1 bastidor principal
- ☐ 1 tubo estabilizador
- ☐ 1 conjunto de rieles guía
- ☐ 1 poste de la consola
- ☐ 2 brazos de pedales
- ☐ 2 barras de sujeción inferiores
- ☐ 2 barras de sujeción superiores
- ☐ 2 capuchones de barra de sujeción
- ☐ 2 manguitos de las barras de sujeción
- ☐ 2 cubiertas de barras de sujeción
- ☐ 2 brazos conectores inferiores con pedales
- ☐ 1 pieza delantera de la tapa superior
- ☐ 1 pieza trasera de la tapa superior
- ☐ 1 consola
- ☐ 1 cubierta trasera
- ☐ 1 correa de ritmo cardíaco Polar®
- ☐ 1 cable adaptador de audio
- ☐ 1 cable de alimentación
- ☐ 1 juego de tornillería

PRE ENSAMBLAJE

DESEMPAQUE

Extraiga el producto del paquete en el lugar donde lo utilizará. Coloque la caja de la máquina elíptica sobre una superficie plana y nivelada. Se recomienda que coloque una cubierta protectora sobre el piso. No abra la caja si está de costado.

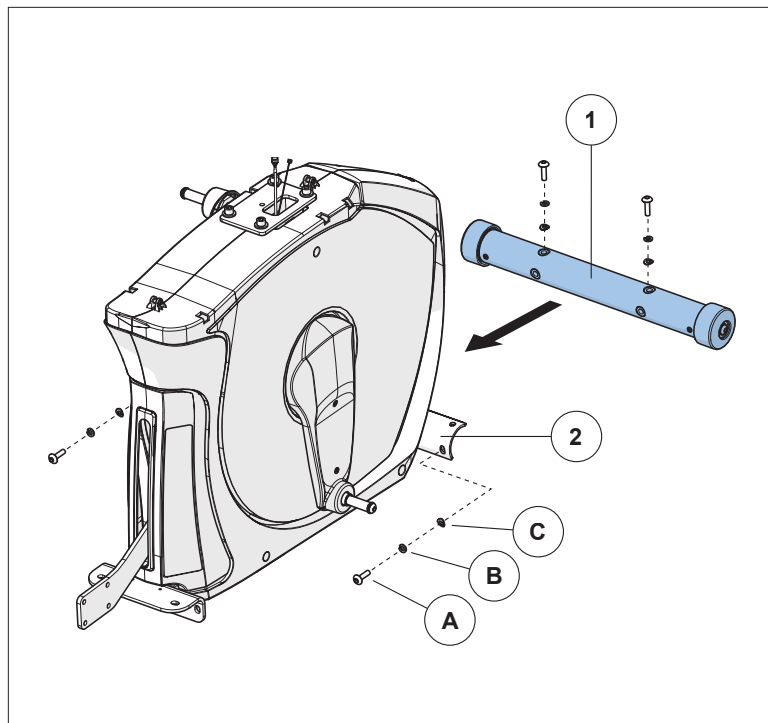
NOTAS IMPORTANTES

- Se recomienda que dos personas trabajen juntas durante el ensamblaje de la máquina elíptica para que la tarea resulte sencilla y eficaz.
- Durante cada paso del ensamblaje, asegúrese de que TODOS los pernos y las tuercas estén en su lugar y parcialmente ajustados. Se recomienda que complete todo el ensamblaje de su unidad antes de ajustar por completo CUALQUIER perno.
- Se han prelubricado varias piezas para facilitar el ensamblaje y el uso. No limpie el lubricante. Si tiene dificultades, se recomienda aplicar un poco de grasa de litio para bicicletas.

¿NECESITA AYUDA?

Si tiene preguntas o faltan piezas, comuníquese con el Servicio de Asistencia Técnica a Clientes. La información de contacto se encuentra en la contratapa de este manual.

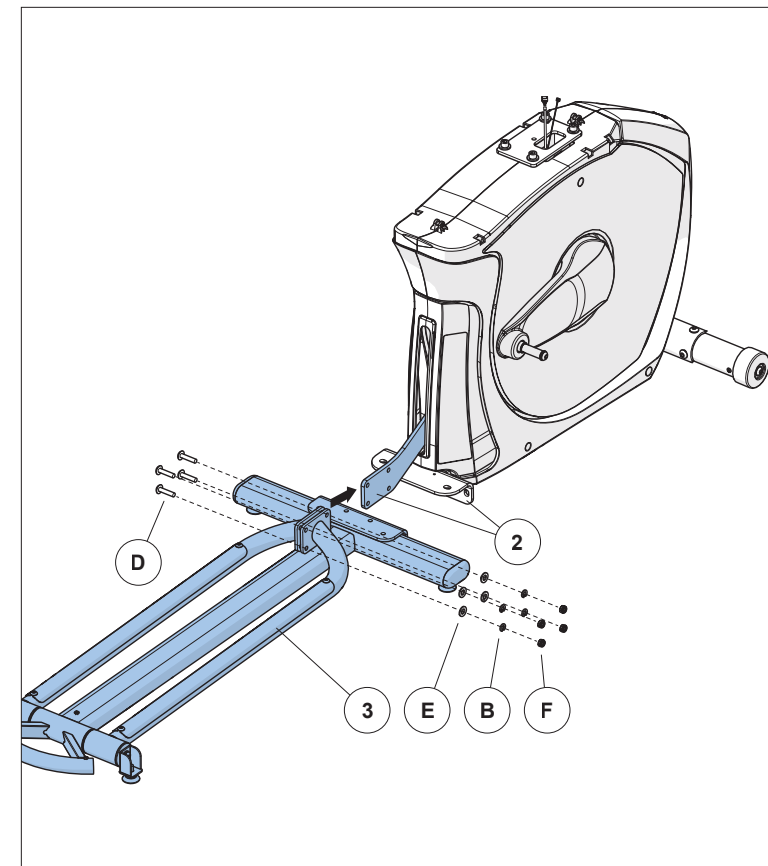
ENSAMBLAJE PASO 1



TORNILLERÍA PARA EL PASO 1		
PIEZA	TIPO	CANT.
A	PERNO DE CABEZA SEMIESFÉRICA	4
B	ARANDELA ELÁSTICA	4
C	ARANDELA DE ARCO	4

- A Abra la **BOLSA DE TORNILLERÍA PARA EL PASO 1**.
- B Una el **TUBO ESTABILIZADOR (1)** al **BASTIDOR PRINCIPAL (2)** usando **2 PERNOS (A)**, **2 ARANDELAS ELÁSTICAS (B)** y **2 ARANDELAS DE ARCO (C)** de cada lado.

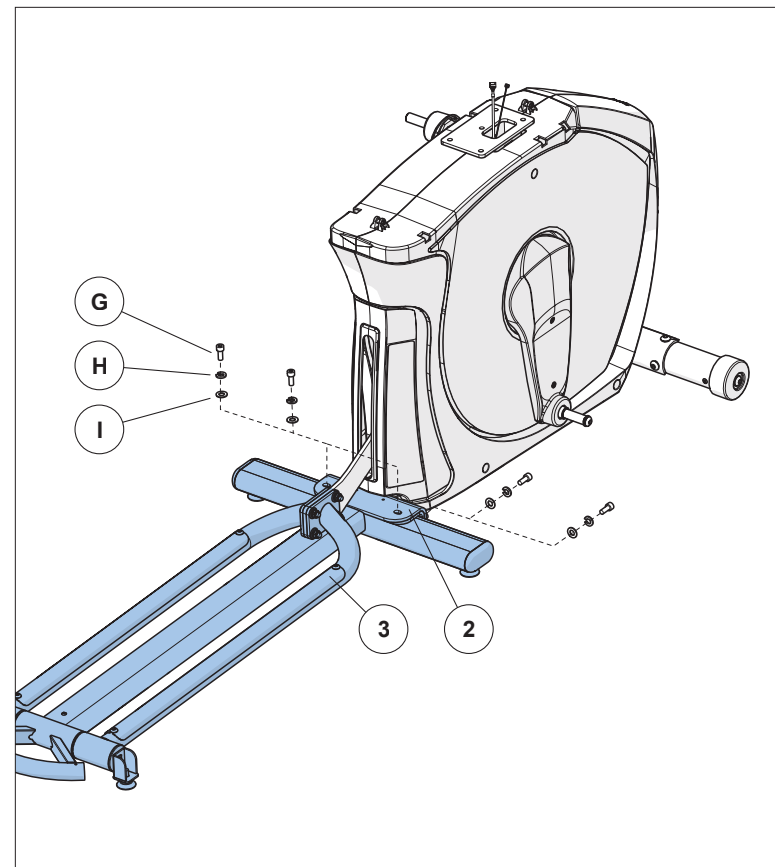
ENSAMBLAJE PASO 2



TORNILLERÍA PARA EL PASO 2		
PIEZA	TIPO	CANT.
D	PERNO	4
E	ARANDELA PLANA	4
B	ARANDELA ELÁSTICA	4
F	TUERCA	4

- A Abra la **BOLSA DE TORNILLERÍA PARA EL PASO 2**.
- B Conecte el **CONJUNTO DE RIELES GUÍA (3)** con el **BASTIDOR PRINCIPAL (2)** como se muestra.
- C Una el **CONJUNTO DE RIELES GUÍA (3)** a la **MÉNSULA DE INCLINACIÓN (4)** usando **4 PERNOS (D)**, **4 ARANDELAS PLANAS (E)**, **4 ARANDELAS ELÁSTICAS (B)** y **4 TUERCAS (F)**.

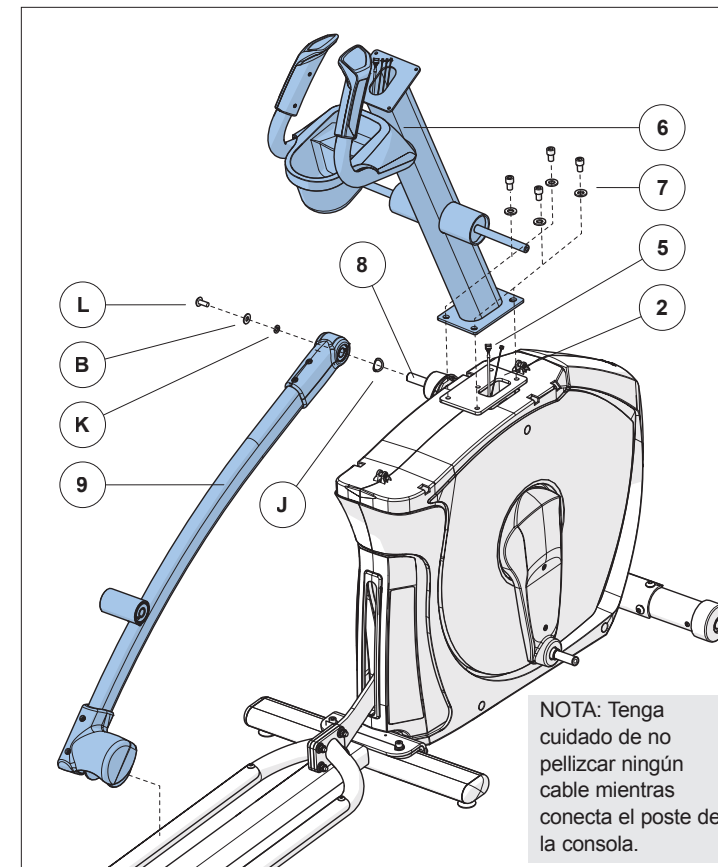
ENSAMBLAJE PASO 3



TORNILLERÍA PARA EL PASO 3		
PIEZA	TIPO	CANT.
G	PERNO	4
H	ARANDELA ELÁSTICA	4
I	ARANDELA PLANA	4

- A Abra la **BOLSA DE TORNILLERÍA PARA EL PASO 3**.
- B Una el **CONJUNTO DE RIELES GUÍA (3)** al **BASTIDOR PRINCIPAL (2)** usando 4 **PERNOS (G)**, 4 **ARANDELAS ELÁSTICAS (H)** y 4 **ARANDELAS PLANAS (I)**.

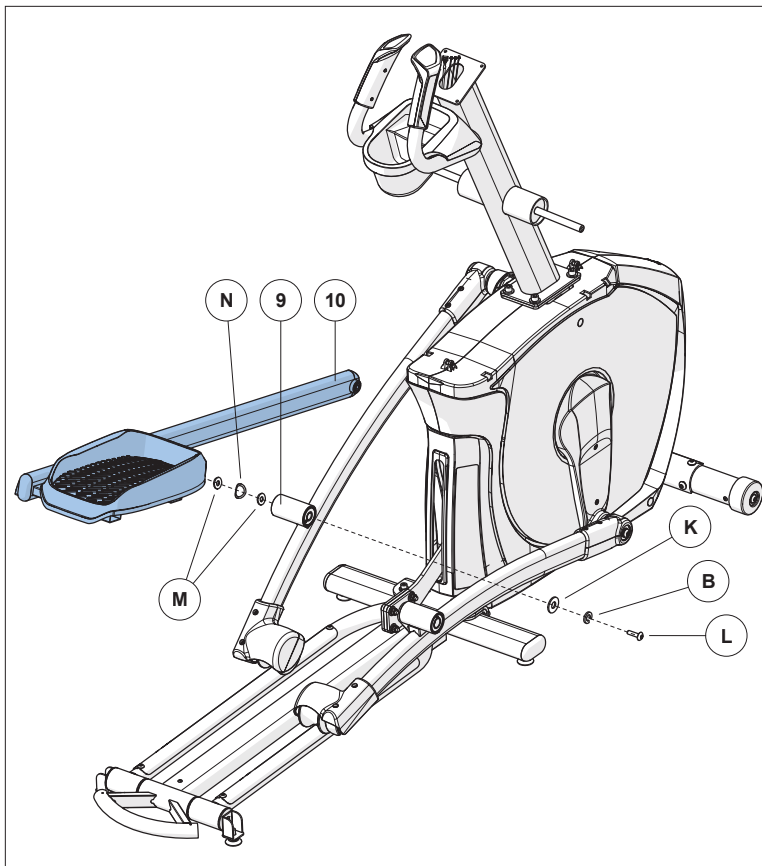
ENSAMBLAJE PASO 4



TORNILLERÍA PARA EL PASO 4		
PIEZA	TIPO	CANT.
J	ARANDELA ONDULADA	2
K	ARANDELA PLANA	2
B	ARANDELA ELÁSTICA	2
L	PERNO DE CABEZA SEMIESFÉRICA	2

- A Abra la **BOLSA DE TORNILLERÍA PARA EL PASO 4**.
- B Jale con cuidado el **CABLE DE LA CONSOLA (5)** a través del **POSTE DE LA CONSOLA (6)**, usando el lazo de torcedura ubicado dentro del **POSTE DE LA CONSOLA (6)**.
- C Una el **POSTE DE LA CONSOLA (6)** al **BASTIDOR PRINCIPAL (2)**, usando **LAS ARANDELAS Y LOS PERNOS PREINSTALADOS (7)**.
- D Deslice la **ARANDELA ONDULADA (J)** encima del **CIGÜEÑAL (8)**, seguido por el **BRAZO DEL PEDAL (9)** como se muestra. Apoye la rueda del brazo del pedal en el riel guía.
- E Una el **BRAZO DEL PEDAL (9)** al **CIGÜEÑAL (8)**, usando 1 **ARANDELA PLANA (K)**, 1 **ARANDELA ELÁSTICA (B)** y 1 **PERNO (L)**.
- F Repita los pasos D–E en el lado opuesto de la máquina elíptica.

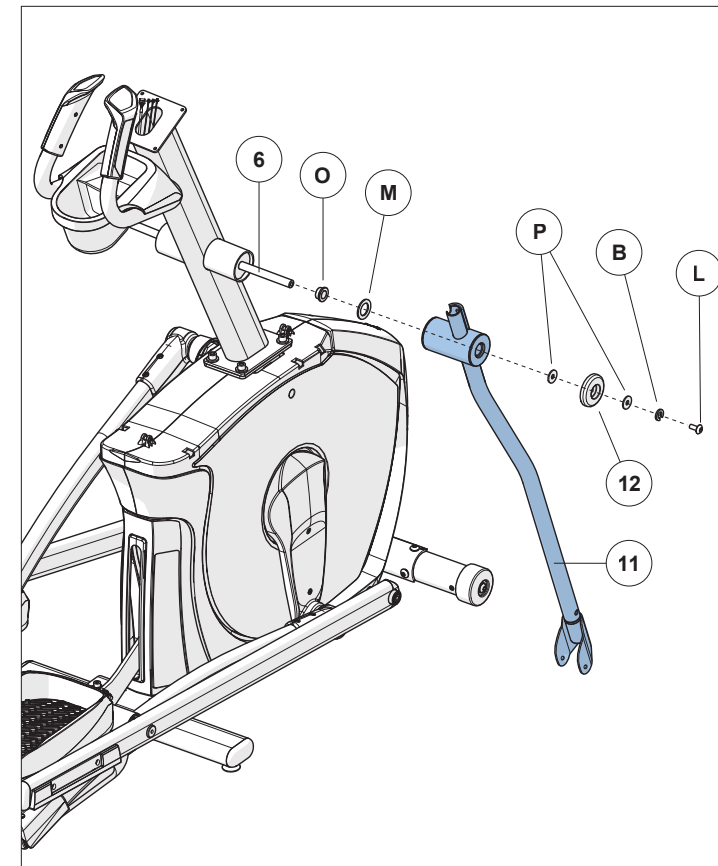
ENSAMBLAJE PASO 5



TORNILLERÍA PARA EL PASO 5		
PIEZA	TIPO	CANT.
M	ARANDELA PLANA	4
N	ARANDELA ONDULADA	2
K	ARANDELA PLANA	2
B	ARANDELA ELÁSTICA	2
L	PERNO DE CABEZA SEMIESFÉRICA	2

- Abra la **BOLSA DE TORNILLERÍA PARA EL PASO 5**.
- Deslice 1 **ARANDELA PLANA (M)**, 1 **ARANDELA ONDULADA (N)** y otra **ARANDELA PLANA (M)** sobre el **BRAZO CONECTOR INFERIOR (10)**.
- Deslice el **BRAZO CONECTOR INFERIOR (10)** en el **SOPORTE DEL BRAZO DEL PEDAL (9)**.
- Una el **BRAZO CONECTOR INFERIOR (10)** al **BRAZO DEL PEDAL (9)**, usando 1 **ARANDELA PLANA (K)**, 1 **ARANDELA ELÁSTICA (B)** y 1 **PERNO (L)**.
- Repita los pasos B–D en el lado opuesto de la máquina elíptica.

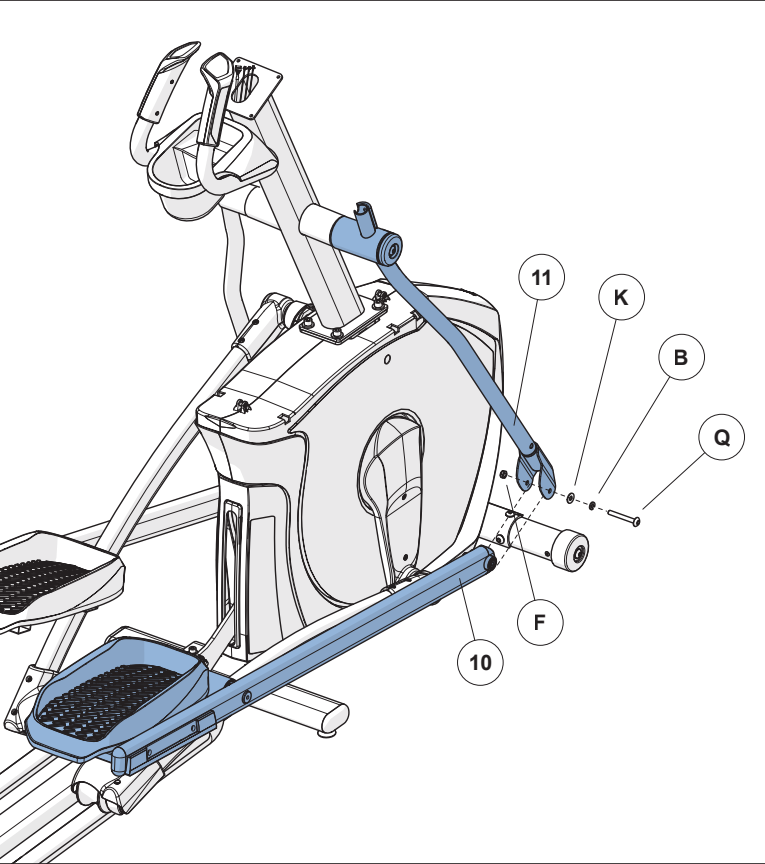
ENSAMBLAJE PASO 6



TORNILLERÍA PARA EL PASO 6		
PIEZA	TIPO	CANT.
O	ARANDELA DE GOMA	2
M	ARANDELA PLANA	2
P	ARANDELA PLANA	4
B	ARANDELA ELÁSTICA	2
L	PERNO DE CABEZA SEMIESFÉRICA	2

- Abra la **BOLSA DE TORNILLERÍA PARA EL PASO 6**.
- Deslice 1 **ARANDELA DE GOMA (O)** y 1 **ARANDELA PLANA (M)** sobre el **POSTE DE LA CONSOLA (6)**.
- Deslice la **BARRA DE SUJECIÓN INFERIOR (11)** sobre el **POSTE DE LA CONSOLA (6)** y únala usando 1 **ARANDELA PLANA (P)**, 1 **COJINETE DE LA BARRA DE SUJECIÓN (12)**, 1 **ARANDELA PLANA (P)**, 1 **ARANDELA ELÁSTICA (B)** y 1 **PERNO (L)**.
- Repita los pasos B–C del otro lado.

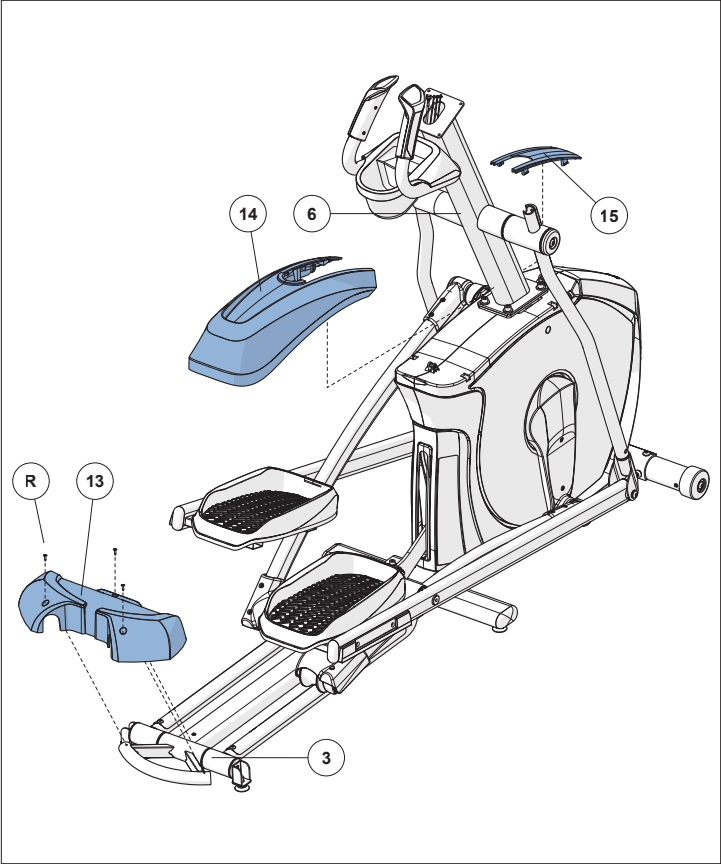
ENSAMBLAJE PASO 7



TORNILLERÍA PARA EL PASO 7		
PIEZA	TIPO	CANT.
Q	PERNO	2
B	ARANDELA ELÁSTICA	2
K	ARANDELA PLANA	2
F	TUERCA	2

- A Abra la **BOLSA DE LA TORNILLERÍA PARA EL PASO 7**.
- B Deslice el **BRAZO CONECTOR INFERIOR (10)** por el **EXTREMO INFERIOR DE LA BARRA DE SUJECIÓN INFERIOR(11)**.
- C Asegure la junta con 1 **PERNO (Q)**, 1 **ARANDELA ELÁSTICA (B)**, 1 **ARANDELA PLANA (K)** y 1 **TUERCA (F)**.
- D Repita los pasos B–C en el lado opuesto de la máquina elíptica.

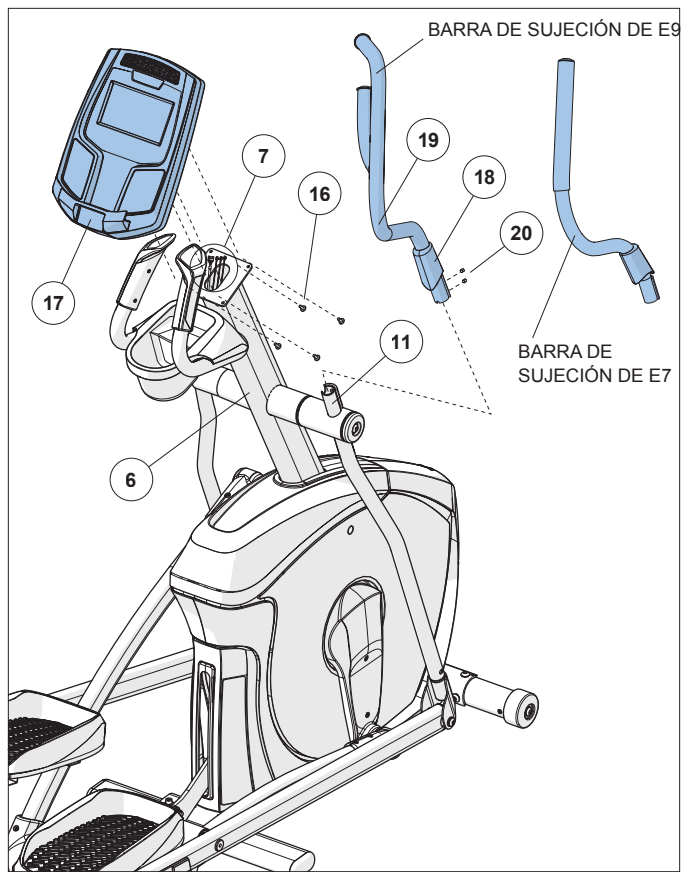
ENSAMBLAJE PASO 8



TORNILLERÍA PARA EL PASO 8		
PIEZA	TIPO	CANT.
R	TORNILLO	3

- A Abra la **BOLSA DE TORNILLERÍA PARA EL PASO 8**.
- B Deslice la **TAPA TRASERA (13)** sobre el **RIEL GUÍA (3)** y únalos usando 3 **TORNILLOS (R)**.
- C Deslice la **PIEZA DELANTERA DE LA TAPA SUPERIOR (14)** y la **PIEZA TRASERA DE LA TAPA SUPERIOR (15)** sobre el **POSTE DE LA CONSOLA (6)** y fíjelo a presión en su lugar.

ENSAMBLAJE PASO 9



NOTA: Toda la tornillería para este paso está preinstalada.

- Quite los 4 **PERNOS PREINSTALADOS (16)** de la **CONSOLA (17)**.
- Conecte los **CABLES DE LA CONSOLA (7)** a la **CONSOLA (17)**.
- Introduzca con cuidado los **CABLES DE LA CONSOLA (7)** en el **POSTE DE LA CONSOLA (6)** antes de unir la **CONSOLA (17)** al **POSTE DE LA CONSOLA (6)**, usando 4 **PERNOS PREINSTALADOS (16)**.

NOTA: No pellizque ningún cable mientras une la consola.

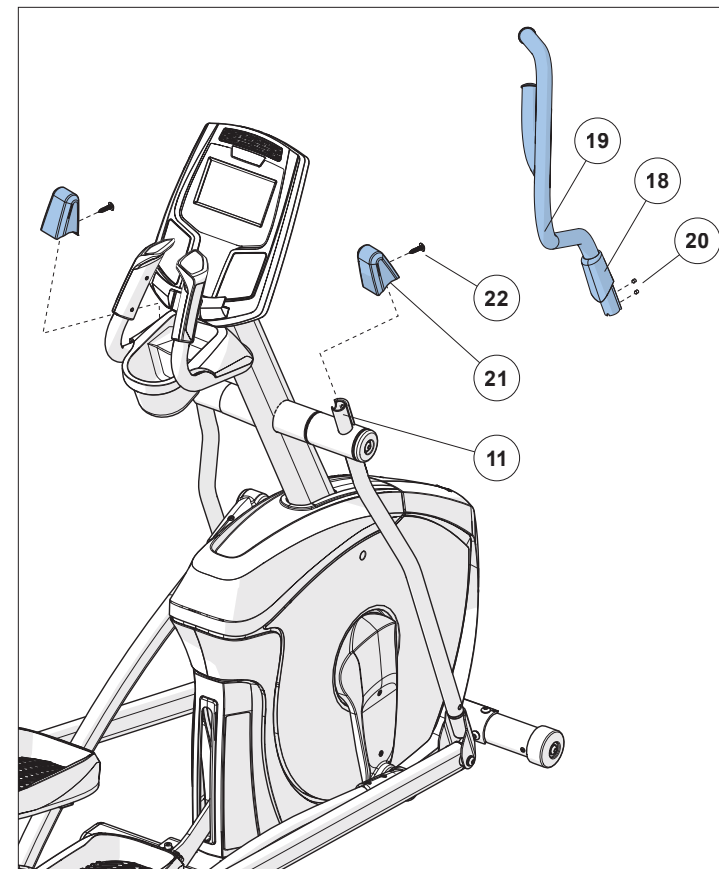
- Deslice el **MANGUITO DE LA BARRA DE SUJECIÓN (18)** a mitad de camino hacia arriba por la **BARRA DE SUJECIÓN SUPERIOR (19)**. Deslice la **BARRA DE SUJECIÓN SUPERIOR (19)** sobre la **BARRA DE SUJECIÓN INFERIOR (11)**, asegurándose de que las barras de sujeción se unan por completo. Asegure la **BARRA DE SUJECIÓN SUPERIOR (19)** a la **BARRA DE SUJECIÓN INFERIOR (11)**, usando los **TORNILLOS DE FIJACIÓN PREINSTALADOS (20)**.

NOTA: Asegúrese de que las barras de sujeción superiores estén en la posición más baja posible. Las barras de sujeción pueden dañarse si no se aseguran correctamente.

- Repita el PASO D del otro lado.

¡ENSAMBLAJE COMPLETO!

ENSAMBLAJE PASO 10 (E9)



Si desea usar la máquina elíptica sin las **BARRAS DE SUJECIÓN SUPERIORES (19)**, puede instalar las **CUBIERTAS DE LA BARRA DE SUJECIÓN (21)**.

NOTA: Toda la tornillería para este paso está incluida en la bolsa de plástico con las CUBIERTAS DE LAS BARRAS DE SUJECIÓN.

- Si las **BARRAS DE SUJECIÓN SUPERIORES (19)** ya están instaladas, quite los **TORNILLOS PREINSTALADOS (20)** y deslice hacia afuera las **BARRAS DE SUJECIÓN SUPERIORES (19)** y los **MANGUITOS DE LAS BARRAS DE SUJECIÓN (18)** de las **BARRAS DE SUJECIÓN INFERIORES (11)**.
- Quite 2 **CUBIERTAS DE LAS BARRAS DE SUJECIÓN (21)** y los **TORNILLOS (22)** de la bolsa de plástico.
- Coloque las **CUBIERTAS DE LAS BARRAS DE SUJECIÓN (21)** sobre las **BARRAS DE SUJECIÓN INFERIORES (11)** y fíjelas usando 2 **TORNILLOS (22)** incluidos.

**NOTE:**

If a question or problem arises
please see INFORMATION CARD
for contact information.

REMARQUE :

Si vous avez une question ou un
problème, veuillez vous reporter à
la FICHE DE RENSEIGNEMENTS
pour obtenir les coordonnées.

NOTA:

Si surge una pregunta o problema,
consulte la TARJETA DE
INFORMACIÓN para obtener la
información de contacto.